



ذره در بارگاه آفتاب

مؤلف:

حسین پارسی فر



عنوان و نام پدیدآور	: ذره در بارگاه آفتاب: پژوهشی درباره فقر و غنای عرفانی/حسین پارسی فر
مشخصات نشر	: تهران اندیشه فاضل ۱۳۹۴
مشخصات ظاهري	: ۱۷۶ ص ۵۲۱۰۵/۵ م
بک	: ۹۷۸-۶۰۰-۹۵۵۳۲-۹-۷
هميت فهرست نويسى	: فيبيا
يلاد است	: کتابنامه: ص ۱۷۳ - همچنین بصورت زير نويس ۱۷۶
موضوع	: شعر فارسي سحر فاراني
يادداشت	: استاد اين مدرك در سایت http://opac.nlai.ir قابل
ردء بندی کنگره	: سترسی است
ردء بندی دیوبی	: PIR50.55 ب/۲۳۴
شماره کتابشناسی ملی	: ۴.۹۰۳۰۲



مرکز پخش: انتشارات اندیشه اسلام

www.bisheh-fazel.ir

تهران، ميدان انقلاب، خيابان كارگر جنوبي، ابتدائي خيابان روانمهر، كوچه دو... هـ
پلاک ۱ واحد ۴ تلفن: ۰۹۱۲۱۹۷۹۹۷۰ - ۰۹۱۲۱۹۷۹۹۵ - هفراه: ۰۶۶۹۵۴۰۱۸ - ۰۶۶۹۶۳۷۹۵

ذره در بارگاه آفتاب

ناشر	انديشه فاضل
مؤلف	حسين پارسی فر
نوبت چاپ	۱۴۰۳
شماره گان	۲۰
قيمت	۲۰.۰۰
شابك	۹۷۸-۶۰۰-۹۵۵۳۲-۹-۷

هرگونه کپیری برداری و نهضه حرجه از من کتاب، استفاده از طرح روی جلد و عنوان کتاب خودم است. مخلتفان طبق قانون حساب از حقوق «ولایان، مصنفات و شنیده مدان» نهادن ببرگد قانونی فرار می‌گردند.

کلیه حقوق این اثر با شرعاً محفوظ است.

فهرست مطالب

٥	..... مقدمه
٩	..... فصل اول
١١	..... مدخل
١٢	..... ١- اللمع ابونصر سراج
١٦	..... ٢- شرط التعرّف
١٩	..... ٣- رسالہ قشیریہ
٢١	..... ٤- کشف الیحجو ب
٢٦	..... ٥- کیمیای سعادت
٢٧	..... ٦- رسالہ الطیر غزالی
٢٨	..... ٧- صفیر سیمرغ سهروردی
٢٩	..... ٨- مرصاد العباد
٣٠	..... ٩- اسرار التوحید
٣١	..... ١٠- مصباح الهدایہ
٣٥	..... ١١- حدیقه سنایی
٤١	..... فصل دوم
٤٣	..... مدخل
٤٧	..... ١- اسرارنامه
٧٠	..... ٢- الهی نامہ
١٠٤	..... ٣- منطق الطیر
١٣٣	..... ٤- مصیبت نامہ
١٧٣	..... کتابنامہ

وضع اصطلاحات و رموز توسط صوفیه برای بیان مقاصد و حالات روحی خواست، تأثیر بسزایی نیز بر زبان فارسی گذاشت، چه در حوزه‌ی شعر و چه در حوزه‌ی نثر. اهل تصوف برخی واژگان و ترکیبات زبان و همپوشانه درازه‌های نحوی را مصادره به مطلوب کرده و در معنا و محدوده‌ای حاصل نموده‌اند. مأخذ عمدتی این الفاظ فرهنگ اسلامی و متون دینی و ادبی رأس آنها کتاب قرآن کریم بوده است. این وام‌گیری از واژگان قرآن خود متن‌من تلقی و تفسیر خاصی از آیات نیز هست که صوفیه بدان نظر داشته‌اند. همچنین بعضی واژگان و ترکیبات اخذشده که جنبه‌ی اصطلاحی یافته‌اند، گچه در قرآن نیامده است «لیکن استعمال آنها ظاهراً با آنچه متکلمین و مرین قدیم از قرآن استنباط کرده‌اند ارتباط داشته است و أخذ و اقتباس آنها شاید برای آنست که صوفیه می‌خواسته‌اند عقاید و تعالیم خود را هرچه بیشتر با قرآن مرتبط نمایند، کما این‌که بعضی الفاظ را نیز از احادیث قدسی و نبوی گرفته‌اند»^۱

دامنه‌ی این اقتباس، از فرهنگ زبان دینی بسی فراتر است. اصطلاحات منطقیون و فلاسفه، واژگان مذاهب دیگر و همچنین ترکیبات اهل خرابات و قلندر بخشی از آبشنخور این زبان پرشور و رمزگرا هستند.

چه خواهد، اهل معنی زان عبارت
که سوی چشم و لب دارد اشارت
چه جوید ا سِ زلف و خط و خال

کشی کاندر مقامات است و احوال^۱
هر عارفی فراخور مشرب و نظاگاه خویش از این دایره‌ی واژگانی
صوفیه بهره‌ای جسته و تفسیری برداشتهاده است و گاهی نیز در روند
تولید زبانی، چند واژه و اصطلاح به این قاعده افزوده است.
تفسیر و توجیه تمام این الفاظ در نزد صوفیه کار دراز دامنی است
که نگارنده در این کتاب دو اصطلاح کلیدی و پرکرید: یعنی قوم یعنی
«فقر و فنا» را در مثنوی‌های شیخ فرید الدین عطار کاویده است و پیش
از آن سابقه‌ی کاربرد این دو واژه و نوع برداشت و تفاسیری را که در
امهات کتب صوفیه از آنها شده، بررسی کرده است.

ضرورت انجام این کار شناخت محدوده‌ای است که صوفیه
اصطلاحی را در آن به کار می‌بندند و تلقی و تعریفی که از این
اصطلاحات دارند؛ یعنی عطار چه تفسیری از «فقر و فنا» دارد و

هنگامیکه از این دو «واژه» به عنوان «اصطلاح» استفاده می‌کند چه محدوده‌ای را برای آنها متصور است.

کارهایی که در این زمینه صورت گرفته، همگی به دلیل محدودیت کتاب و صفحات و گستردگی مطالب بعضی تفاسیر و معانی را از قلم انداخته است که دلیل اصلی آن تلاش برای «ریختن بحر در کوزه» بوده است. «تفسیر موضوعی اصطلاحات عطار» در یک یا دو مجلد سبب فراموش کردن و گذشتن از بعضی از مطالب است زیرا چنین طرح‌هایی نیاز به مرغیت و دقیق‌تر و نشر آنها در چندین مجلد است. در زمینه شیوه اصطلاحات عرفانی عطار، کتاب سودمند «دریای جان» از هلموت ریتر کارگر است. گرچه این کتاب دو جلدی (در دو مجلد ترجمه شده است) نصد زاده تمام اندیشه‌ها و حکایات و مسائل عرفانی عطار را پوشش دهد لیکن دلیل اجمال گاهی بعضی مسائل فوت شده است.

بهترین کتاب در این زمینه کتاب کم حجم «دیالوگ سمرغ» از دکتر تقی پورنامداریان است که با وجود صفحات اندک اطاعت مفید و سرنخ‌های هدایت کننده‌ای در زمینه‌ی عرفان عطار به دست می‌دهد.

روش تحقیق

پس از مطالعه‌ی کتب عرفانی مهم فارسی از آغاز (و از منابع عربی کتاب اللمع فی التصوف) تا دوره‌ی عطار (و فقط یک مورد که بعد از این شکل گرفته است یعنی کتاب «مصابح الهدایه» به دلیل اهمیت آن در ادب عرفانی) و حدیقه‌ی سنایی - به خاطر تأثیر فراوانش بر لفظ و اندیشه‌ی عطار - تعریفات و سخنان و تفسیرهای راجع به فقر و فنا عرفانی است تراجمد و این مقدمات، بخش آغازین کتاب است. پس از آن به «فقر و فنا» در بخارا ک مثنوی‌های چهارگانه‌ی عطار پرداخته آمده است و هر جا سخن وی یا اندیشه‌اش در این موارد شباهت با نظر پیشینیان داشته، یا اقتباس از آن شده یا در تذکره‌الولیاء به گونه‌ای مطرح شده، ذکر شده است.



در پایان این مقدمه بر خود فرض می‌دانم از امّاکن گرانقدرم که در سامان یافتن این اوراق پریشان سهم بسزایی داشتند قدردانی کنم: آقای دکتر عبدالرضا سیف استاد عزیزم در دانشگاه تهران که خود سخن اهل عرفان و سلوک به ویژه مولانا را نیک می‌شناسد، به پاس ارشادات و دستگیری‌هایشان خانم دکتر حمیرا زمردی استاد بزرگوارم که از دانش و فضل ایشان بهره‌ها یافتم و از رفتار و شخصیت عالمانه ایشان درس‌ها گرفتم.